FIFTH CENSUS OF CANADA, 1911.

Province de Quebec — District No. 154 Saguenay — S. District No. 13 — Enumeration District / District du recenseur No. 2 — in dans Anse de Village de Tadoussac

Nominal return of living persons by / Dénombrement des vivants par Pierre Gauthier — Enumerator. / Recenseur.

SCHEDULE / TABLEAU No. 1. POPULATION — NAME, PERSONAL DESCRIPTION, ETC. / POPULATION — NOM, RENSEIGNEMENTS PERSONNELS, ETC.

Dist. 154 Enu 64

CINQUIÈME DU CAN

(City, town, village, township or parish. / Cité, ville, village, canton ou paroisse.)

Page 1 — 4601

Lins. Lignes.	Dwelling House. Numéro.	Family, household or institution. Famille, ménage ou institution.	Name of each person in family, household or institution. Nom de chaque personne dans la famille, le ménage ou l'institution.	Place of habitation. (Township or parish, city, town or village. Range or concession and lot or cadastral number if in township or parish. Street and house number if in city, town or village. Or other description.) Lieu du domicile. (Canton ou paroisse, cité, ville ou village. Rang ou concession et lot ou No. de cadastre pour le canton ou la paroisse. Rue et No. de la maison pour la cité, la ville ou le village. Ou autres détails.)	Sex. Sexe.	Relationship to head of family or household. Parenté avec le chef de la famille ou du ménage.	Single, married, widowed or legally separated. Célibataire, marié, veuf, ou légalement séparé.	Month of birth. Mois de naissance.	Year of birth. Année de naissance.	Age at last birthday. Age au dernier anniversaire.	Country or place of birth. (If in Canada specify province or territory.) Pays ou lieu de naissance. (Si le lieu de naissance est le Canada, spécifier la province ou le territoire.)	Year of immigration, if an immigrant. Pour les immigrés, année d'immigration au Canada.	Year of naturalization, if formerly an alien. Pour les étrangers, année de naturalisation.	Racial or tribal origin. Origine selon la race ou la tribu.	Nationality. Nationalité.	Religion. Religion.	Chief occupation or trade. Emploi principal ou métier.	Employment other than at chief occupation or trade, if any. Emploi supplémentaire en dehors de l'emploi principal ou du métier, s'il y en a.	Employer. Patron.	Employé. Employé.	Working on own account. (See instructions.) Travaillant à son compte (voir instructions.)	State where person is employed, as on farm, in factory, mine, quarry, foundry, shop, office, etc. Mentionner où la personne est employée, comme sur ferme, dans manufacture, mine, carrière, fonderie, atelier, bureau, etc.	Weeks employed in 1910 at chief occupation. Nombre de semaines à l'emploi principal en 1910.	Weeks employed in 1910 at other than chief occupation, if any. Nombre de semaines à d'autres travaux qu'à l'emploi principal en 1910.	Hours of working time per week at chief occupation. Heures de travail par semaine à l'emploi principal.	Hours of working time per week at other occupation, if any. Heures de travail par semaine à d'autres emplois.	Total earnings in 1910 from chief occupation or trade. Gain total en 1910 provenant de l'emploi principal ou du métier.	Total earnings in 1910 from other occupation or trade, if any. Gain total en 1910 provenant des emplois ou travaux supplémentaires en dehors de l'emploi principal ou du métier, s'il y en a.	Rate of earnings per hour where paid by the hour or piece. Taux du salaire par heure ou à la tâche.	Upon life. Sur la vie.	Against accident or sickness. Sur la maladie.	Cost of insurance in cents yearly. Coût de l'assurance dans l'année du recensement.	Months at school in 1910. Nombre de mois à l'école en 1910.	Can read. Sait lire.	Can write. Sait écrire.	Language commonly spoken. Langue communément parlée.	Cost of education in 1910 for persons over 5 years of age. College, Convent or University only. Coût de l'instruction en 1910 pour les personnes ayant plus de 5 ans. Au collège, au couvent ou à l'université seulement.	Blind.	Deaf and dumb.
	NUMBERED IN THE ORDER OF VISITATION. NUMÉROTÉS DANS L'ORDRE DES VISITES.		RESIDENCE AND PERSONAL DESCRIPTION. RÉSIDENCE ET RENSEIGNEMENTS PERSONNELS.								CITIZENSHIP, NATIONALITY AND RELIGION. CITOYENNETÉ, NATIONALITÉ ET RELIGION.						OCCUPATION, TRADE OR MEANS OF LIVING. PROFESSION, EMPLOI, MÉTIER OU MOYEN D'EXISTENCE.					WAGE-EARNERS. EMPLOYÉS.								INSURANCE HELD AT DATE— ASSURANCE EN VIGUEUR À DATE—			EDUCATION AND LANGUAGE OF EACH PERSON FIVE YEARS OF AGE AND OVER. INSTRUCTION ET LANGUE DE CHAQUE PERSONNE DE CINQ ANS ET PLUS.					INFI	
	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20	21	22	23	24	25	26	27	28	29	30	31	32	33	34	35	36	37	38	39
1	1	1	Blanchet Marie	Village de Tadoussac Que.	Chef	M	Mar	1838	63	Can				Canadienne	Canadien	Cath	Marchand					2-0-0.0																								
2			Gagnon Daniel	Village de Tadoussac Que.	fils	S	Jamais marié	1871	40	Can				Canadienne	Canadien	Cath						n.g.																								
3			Gagnon Augustin	Village de Tadoussac Que.	Gendre	M	Marié	1873	38	Can				Canadienne	Canadien	Cath	Journalier	12	Employé	Can	Can	Can	Moulin Pulpe	28		60		300																
4			Joseph	Village de Tadoussac Que.	Fils	M	Marié	1900	11	Can				Canadienne	Canadien	Cath						n.g.																								
5			Gagnon Georges	Village de Tadoussac Que.	Gendre	M	Marié	1880	31	Can				Canadienne	Canadien	Cath	Journalier	6-9-12	Employé	Can	Can	Can	Moulin Pulpe	28		60		400																
6		2	Blanchet Charles	Village de Tadoussac Que.	Père	M	Marié	1837	74	Can				Canadienne	Canadien	Cath						n.g.																								
7				Veuf																																								
8	1	2	Gagnon Edmond	Village de Tadoussac Que.	Chef	M	Marié	1875	29	Can				Canadienne	Canadien	Cath	Cultivateur	6-6-5.8	Patron	Can	Can	Can																								
9			Gagnon Marie Louise	Village de Tadoussac Que.	Epouse	M	Mariée			Can				Canadienne	Canadien	Cath						n.g.																								
10																																												
11	3	3	Lavoie Wilfrid	Village de Tadoussac Que.	Chef	M	Marié	1864	47	Can				Canadienne	Canadien	Cath	Cultivateur	0-0-0.0	Patron	Can	Can	P.Q.	Mon Ferme																								
12			Lavoie Lucien	Village de Tadoussac Que.	Epouse	M	Mariée	1864	43	Can				Canadienne	Canadien	Cath						n.g.																								
13			Lavoie Alexis	Village de Tadoussac Que.	Beau-frère	M	Marié	1868	16	Can				Canadienne	Canadien	Cath						2-5-0.0																								
14			Lavoie Eva	Village de Tadoussac Que.	Nièce	S	Célib	1905	6	Can				Canadienne	Canadien	Cath						n.g.																								
15																																												
16	4	4	Tremblay Marie	Village de Tadoussac Que.	Locataire	V	Mariée	1866	45	Can				Canadienne	Canadien	Cath	Journalier	1-9-0.0	Patron	Can	Can	Can		52		60		360																
17			Bouchard Rose	Village de Tadoussac Que.	fils	S	Célib	1893	18	Can				Canadienne	Canadien	Cath	Journalier	1-9-0.0	Patron	Can	Can	Can		40		60		350																
18				Veuf																																								
19																																												
20																																												
21	4	5	Tremblay Louis	Village de Tadoussac Que.	Chef	M	Marié	1853	28	Can				Canadienne	Canadien	Cath	Journalier	6-6-12	Patron	Can	Can	Can	Moulin Pulpe	38		60		800	1000	75	28.50													
22			Tremblay Melanie	Village de Tadoussac Que.	Epouse	M	Mariée	1856	35	Can				Canadienne	Canadien	Cath						n.g.																								
23			Tremblay Marie	Village de Tadoussac Que.	fille	S	Jamais marié	1905	3	Can				Canadienne	Canadien	Cath						n.g.																								
24																																												
25																																												
26	5	6	Tremblay Elie	Village de Tadoussac Que.	Chef	M	Marié	1869	52	Can				Canadienne	Canadien	Cath	Journalier	6-7-12	Patron	Can	Can	Can	Moulin Pulpe	52		60		750																
27			Gagnon Angeline	Village de Tadoussac Que.	Epouse	M	Mariée	1871	42	Can				Canadienne	Canadien	Cath						n.g.																								
28	X		Tremblay Ulysse	Village de Tadoussac Que.	fils	M	Marié	1898	17	Can				Canadienne	Canadien	Cath	Journalier	1-9-0.0	Patron	Can	Can	Can	Docherin	40		60		400	1000	27½	25.00													
29			Tremblay Anna	Village de Tadoussac Que.	fille	S	Jamais mariée	1902	13	Can				Canadienne	Canadien	Cath						n.g.																								
30	X		Tremblay Eugène	Village de Tadoussac Que.	Cousin	M	Marié	1876	47	Can				Canadienne	Canadien	Cath	Journalier	10-9-12	Patron	Can	Can	Can	Compt. Pulpe	4		60		350	2000	47½	84													
31			Tremblay Valerie	Village de Tadoussac Que.	fille	S	Jamais mariée	1894	25	Can				Canadienne	Canadien	Cath						n.g.																								
32	6	7	Tremblay Thomas	Village de Tadoussac Que.	Chef	M	Marié	1870	68	Can				Canadienne	Canadien	Cath	Journalier	10-0-0.0	Patron	Can	Can	Can																								
33			Boudreault Thomas	Village de Tadoussac Que.	Epouse	M	Mariée	1874	47	Can				Canadienne	Canadien	Cath						n.g.																								
34			Tremblay Joseph	Village de Tadoussac Que.	fils	S	Marié	1898	27	Can				Canadienne	Canadien	Cath						n.g.																								
35			Tremblay Selma	Village de Tadoussac Que.	fille	S	Mariée	1898	2	Can				Canadienne	Canadien	Cath	Journalier	11-0-0.6	Patron	Can	Can	Can																								
36			Tremblay Pierre	Village de Tadoussac Que.	fils	S	Jamais marié	1902	4	Can				Canadienne	Canadien	Cath	Cultivateur	2-2-51	Patron	Can	Can	Can		40		48		100																
37			Tremblay Thomas	Village de Tadoussac Que.	fils	S	Jamais marié	1906	4	Can				Canadienne	Canadien	Cath						n.g.																								
38			Tremblay Lionel	Village de Tadoussac Que.	fils	S	Jamais marié	1907	4	Can				Canadienne	Canadien	Cath						n.g.																								
39			Tremblay Maurice	Village de Tadoussac Que.	fils	S	Jamais marié	1902	9	Can				Canadienne	Canadien	Cath						n.g.																								
40																																												
41	8	8	Boudreault Marie	Village de Tadoussac Que.	Locataire	V	Mariée	1861	53	Can				Canadienne	Canadien	Cath						n.g.																								
42			Boudreault Pierre	Village de Tadoussac Que.	fils	S	Jamais marié	1888	20	Can				Canadienne	Canadien	Cath						n.g.																								
43				Village de Tadoussac Que.																																								
44	7	9	Gagnon Ferdinand	Village de Tadoussac Que.	Chef	M	Marié	1874	37	Can				Canadienne	Canadien	Cath	Journalier	6-7-12	Patron	Can	Can	Can	Moulin Pulpe	52		60		450																
45			Tremblay Emma	Village de Tadoussac Que.	Epouse	M	Mariée	1884	37	Can				Canadienne	Canadien	Cath						n.g.																								
46			Tremblay Elzeimar	Village de Tadoussac Que.	fille	S	Jamais mariée	1894	17	Can				Canadienne	Canadien	Cath						n.g.																								
47			" Emelia	Village de Tadoussac Que.	fille	S	Jamais mariée	1897	14	Can				Canadienne	Canadien	Cath						n.g.																								
48			" Marie	Village de Tadoussac Que.	fille	S	Jamais mariée	1899	12	Can				Canadienne	Canadien	Cath						n.g.																								
49			" Marie Blanche	Village de Tadoussac Que.	fille	S	Jamais mariée	1901	10	Can				Canadienne	Canadien	Cath						n.g.																								
50			" Alice	Village de Tadoussac Que.	fille	S	Jamais mariée	1903	8	Can				Canadienne	Canadien	Cath						n.g.																								